

Dziennik Urzędowy C 389

Unii Europejskiej



Wydanie polskie

Informacje i zawiadomienia

Rocznik 63

16 listopada 2020

Spis treści

II *Komunikaty*

KOMUNIKATY INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH UNII EUROPEJSKIEJ

Komisja Europejska

2020/C 389/01 Brak sprzeciwu wobec zgłoszonej koncentracji (Sprawa M.9584 — Hutchinson/PFW Aerospace) ⁽¹⁾ 1

IV *Informacje*

INFORMACJE INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH UNII EUROPEJSKIEJ

Komisja Europejska

2020/C 389/02 Kursy walutowe euro — 13 listopada 2020 r. 2

2020/C 389/03 Nowa strona narodowa obiegowych monet euro 3

V *Ogłoszenia*

POSTĘPOWANIA ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ WSPÓLNEJ POLITYKI HANDLOWEJ

Komisja Europejska

2020/C 389/04 Zawiadomienie o zbliżającym się wygaśnięciu niektórych środków antidumpingowych 4

PL

⁽¹⁾ Tekst mający znaczenie dla EOG.

POSTĘPOWANIA ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ POLITYKI KONKURENCJI

Komisja Europejska

2020/C 389/05

Zgłoszenie zamiaru koncentracji (Sprawa M.10011 — ORIX/Cambourne/ORIX India Wind/GEH Assets)
Sprawa, która może kwalifikować się do rozpatrzenia w ramach procedury uproszczonej ⁽¹⁾ 5

⁽¹⁾ Tekst mający znaczenie dla EOG.

II

*(Komunikaty)*KOMUNIKATY INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH
UNII EUROPEJSKIEJ

KOMISJA EUROPEJSKA

**Brak sprzeciwu wobec zgłoszonej koncentracji
(Sprawa M.9584 — Hutchinson/PFW Aerospace)****(tekst mający znaczenie dla EOG)**

(2020/C 389/01)

W dniu 20 grudnia 2019 r. Komisja podjęła decyzję o niewyrażaniu sprzeciwu wobec powyższej zgłoszonej koncentracji i uznaniu jej za zgodną z rynkiem wewnętrznym. Decyzja ta została oparta na art. 6 ust. 1 lit. b) rozporządzenia Rady (WE) nr 139/2004 ⁽¹⁾. Pełny tekst decyzji dostępny jest wyłącznie w języku angielskim i zostanie podany do wiadomości publicznej po uprzednim usunięciu ewentualnych informacji stanowiących tajemnicę handlową. Tekst zostanie udostępniony:

- w dziale dotyczącym połączeń przedsiębiorstw na stronie internetowej Komisji poświęconej konkurencji (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Powyższa strona została wyposażona w różne funkcje pomagające odnaleźć konkretną decyzję w sprawie połączenia, w tym indeksy wyszukiwania według nazwy przedsiębiorstwa, numeru sprawy, daty i sektora,
- w formie elektronicznej na stronie internetowej EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=pl>) jako dokument nr 32019M9584. Strona EUR-Lex zapewnia internetowy dostęp do europejskiego prawa.

⁽¹⁾ Dz.U. L 24 z 29.1.2004, s. 1.

IV

(Informacje)

INFORMACJE INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH
UNII EUROPEJSKIEJ

KOMISJA EUROPEJSKA

Kursy walutowe euro ⁽¹⁾

13 listopada 2020 r.

(2020/C 389/02)

1 euro =

Waluta		Kurs wymiany	Waluta		Kurs wymiany
USD	Dolar amerykański	1,1815	CAD	Dolar kanadyjski	1,5528
JPY	Jen	123,88	HKD	Dolar Hongkongu	9,1608
DKK	Korona duńska	7,4468	NZD	Dolar nowozelandzki	1,7304
GBP	Funt szterling	0,89683	SGD	Dolar singapurski	1,5934
SEK	Korona szwedzka	10,2537	KRW	Won	1 311,84
CHF	Frank szwajcarski	1,0805	ZAR	Rand	18,4068
ISK	Korona islandzka	161,90	CNY	Yuan renminbi	7,8071
NOK	Korona norweska	10,8123	HRK	Kuna chorwacka	7,5720
BGN	Lew	1,9558	IDR	Rupia indonezyjska	16 741,86
CZK	Korona czeska	26,461	MYR	Ringgit malezyjski	4,8707
HUF	Forint węgierski	355,71	PHP	Peso filipińskie	56,954
PLN	Złoty polski	4,4888	RUB	Rubel rosyjski	91,6113
RON	Lej rumuński	4,8698	THB	Bat tajlandzki	35,646
TRY	Lir turecki	9,1303	BRL	Real	6,4508
AUD	Dolar australijski	1,6300	MXN	Peso meksykańskie	24,2239
			INR	Rupia indyjska	88,1860

⁽¹⁾ Źródło: referencyjny kurs wymiany walut opublikowany przez EBC.

Nowa strona narodowa obiegowych monet euro

(2020/C 389/03)



Strona narodowa nowej obiegowej monety okolicznościowej o nominale 2 euro emitowanej przez Cypr

Obiegowe monety euro mają status prawnego środka płatniczego w całej strefie euro. W celu poinformowania ogółu społeczeństwa, a także podmiotów obracających monetami w ramach swojej działalności Komisja ogłasza opis wszystkich nowych wzorów monet euro ⁽¹⁾. Zgodnie z konkluzjami Rady z dnia 10 lutego 2009 r. ⁽²⁾ państwowi członkowi strefy euro oraz państwowi, które zawarły układ monetarny z Unią Europejską przewidujący emisję monet euro, przysługuje prawo do emisji okolicznościowych obiegowych monet euro, przy czym emisja ta musi spełniać określone warunki, a w szczególności monety muszą mieć nominalną wartość 2 euro. Monety okolicznościowe mają parametry techniczne zwykłych obiegowych monet o nominale 2 euro, lecz na ich stronie narodowej znajduje się wzór okolicznościowy mający istotne symboliczne znaczenie dla danego państwa lub całej Europy.

Państwo emitujące: Cypr

Upamiętniane wydarzenie: 30. rocznica powstania Cypryjskiego Instytutu Neurologii i Genetyki

Opis motywu: Wzór przedstawia komórkę nerwową z synapsami, co nawiązuje do dziedziny specjalizacji Cypryjskiego Instytutu Neurologii i Genetyki, który obchodzi 30-lecie swojego istnienia. Cypryjski Instytut Neurologii i Genetyki cieszy się międzynarodowym uznaniem i odgrywa aktywną i zasadniczą rolę jako krajowe, regionalne i międzynarodowe centrum doskonałości świadczące wysokiej jakości usługi, prowadzące innowacyjne badania naukowe i działalność w zakresie kształcenia podyplomowego. Wokół wzoru umieszczono nazwę państwa wydającego „ΚΥΠΡΟΣ - KIBRIS” oraz napis „ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ ΝΕΥΡΟΛΟΓΙΑΣ & ΓΕΝΕΤΙΚΗΣ ΚΥΠΡΟΥ 1990-2020” (tj. Cypryjski Instytut Neurologii i Genetyki 1990–2020).

Na zewnętrznym otoku monety umieszczonych jest dwanaście gwiazd flagi europejskiej.

Planowany nakład: 412 tys. monet

Data emisji: IV kwartał 2020 r.

⁽¹⁾ Zob. Dz.U. C 373 z 28.12.2001, s. 1, zawierający odniesienie do wszystkich stron narodowych monet, które zostały wyemitowane w 2002 r.

⁽²⁾ Zob. konkluzje Rady do Spraw Gospodarczych i Finansowych z dnia 10 lutego 2009 r. i zalecenie Komisji z dnia 19 grudnia 2008 r. w sprawie wspólnych wytycznych dotyczących narodowych stron i emisji monet euro przeznaczonych do obiegu (Dz.U. L 9 z 14.1.2009, s. 52).

V

(Ogłoszenia)

POSTĘPOWANIA ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ WSPÓLNEJ POLITYKI
HANDLOWEJ

KOMISJA EUROPEJSKA

Zawiadomienie o zbliżającym się wygaśnięciu niektórych środków antidumpingowych

(2020/C 389/04)

1. Zgodnie z art. 11 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1036 z dnia 8 czerwca 2016 r. w sprawie ochrony przed przywozem produktów po cenach dumpingowych z krajów niebędących członkami Unii Europejskiej ⁽¹⁾ Komisja zawiadamia, iż o ile nie zostanie wszczęty przegląd zgodnie z przedstawioną dalej procedurą, wymienione poniżej środki antidumpingowe wygasną w terminie podanym w poniższej tabeli.

2. Procedura

Producenci unijni mogą złożyć pisemny wniosek o dokonanie przeglądu. Wniosek ten musi zawierać wystarczające dowody na to, że wygaśnięcie środków prawdopodobnie doprowadziłoby do kontynuacji lub ponownego wystąpienia dumpingu i szkody. Jeżeli Komisja postanowi dokonać przeglądu odnośnych środków, importerzy, eksporterzy, przedstawiciele państwa wywozu oraz producenci unijni będą mieli możliwość rozwinięcia, odparcia lub skomentowania argumentów przedstawionych we wniosku o wszczęcie tego przeglądu.

3. Termin

Producenci unijni mogą przedłożyć pisemny wniosek o dokonanie przeglądu na podstawie określonej powyżej procedury, na adres: European Commission, Directorate-General for Trade (Unit G-1), CHAR 4/39, 1049 Bruxelles/Brussel, Belgia ⁽²⁾, w dowolnym terminie od dnia opublikowania niniejszego zawiadomienia, lecz nie później niż trzy miesiące przed datą podaną w poniższej tabeli.

4. Niniejsze zawiadomienie zostaje opublikowane zgodnie z art. 11 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1036.

Produkt	Państwo(-a) pochodzenia lub wywozu	Środki	Podstawa prawna	Data wygaśnięcia ⁽¹⁾
Płaskie wyroby ze stali walcowanej na zimno	Chińska Republika Ludowa Federacja Rosyjska	Cło antidumpingowe	Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2016/1328 z dnia 29 lipca 2016 r. nakładające ostateczne cło antidumpingowe i stanowiące o ostatecznym pobraniu cła tymczasowego nałożonego na przywóz niektórych płaskich wyrobów ze stali walcowanych na zimno pochodzących z Chińskiej Republiki Ludowej i Federacji Rosyjskiej (Dz.U. L 210 z 4.8.2016, s. 1)	5.8.2021

⁽¹⁾ Środek wygasa o północy w dniu podanym w niniejszej kolumnie.

⁽¹⁾ Dz.U. L 176 z 30.6.2016, s. 21.

⁽²⁾ TRADE-Defence-Complaints@ec.europa.eu

POSTĘPOWANIA ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ POLITYKI KONKURENCJI

KOMISJA EUROPEJSKA

Zgłoszenie zamiaru koncentracji

(Sprawa M.10011 — ORIX/Cambourne/ORIX India Wind/GEH Assets)

Sprawa, która może kwalifikować się do rozpatrzenia w ramach procedury uproszczonej

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2020/C 389/05)

1. W dniu 9 listopada 2020 r., zgodnie z art. 4 rozporządzenia Rady (WE) nr 139/2004 ⁽¹⁾, Komisja otrzymała zgłoszenie planowanej koncentracji.

Zgłoszenie to dotyczy następujących przedsiębiorstw:

- ORIX Corporation („ORIX”, Japonia),
- Cambourne Investment Private Limited („Cambourne”, Singapur), w całości należące do GIC Ventures Private Limited (Singapur),
- działalność ORIX w zakresie wytwarzania energii wiatrowej w Indiach („ORIX India Wind”, Indie), należąca w całości do ORIX,
- Greenko Energy Holdings („GEH”, Mauritius) i jego aktywa, kontrolowane przez Cambourne.

ORIX i Cambourne przejmują, w rozumieniu art. 3 ust. 1 lit. b) oraz art. 3 ust. 4 rozporządzenia w sprawie kontroli łączenia przedsiębiorstw, wspólną kontrolę nad ORIX India Wind i aktywami GEH za pośrednictwem wspólnie kontrolowanej spółki holdingowej GEH.

Koncentracja dokonywana jest w drodze zakupu udziałów/akcji.

2. Przedmiotem działalności gospodarczej przedsiębiorstw biorących udział w koncentracji jest:

- ORIX to wielonarodowa zintegrowana grupa prowadząca działalność w zakresie usług finansowych i inwestycji;
- ORIX India Wind składa się z ośmiu spółek zależnych należących w całości do ORIX, które obecnie zajmują się wytwarzaniem energii wiatrowej i świadczeniem powiązanych usług w Indiach;
- Cambourne to spółka prowadząca działalność w skali globalnej w zakresie zarządzania inwestycjami;
- GEH to spółka holdingowa rozwijająca projekty w zakresie wytwarzania energii elektrycznej i zarządzająca nimi za pośrednictwem swoich spółek zależnych w Indiach, Mauritiusie i Singapurze.

3. Po wstępnej analizie Komisja uznała, że zgłoszona transakcja może wchodzić w zakres rozporządzenia w sprawie kontroli łączenia przedsiębiorstw. Jednocześnie Komisja zastrzega sobie prawo do podjęcia ostatecznej decyzji w tej kwestii.

Należy zauważyć, iż zgodnie z zawiadomieniem Komisji w sprawie uproszczonej procedury rozpatrywania niektórych koncentracji na podstawie rozporządzenia Rady (WE) nr 139/2004 ⁽²⁾ sprawa ta może kwalifikować się do rozpatrzenia w ramach procedury określonej w tym zawiadomieniu.

4. Komisja zwraca się do zainteresowanych osób trzecich o zgłaszanie ewentualnych uwag na temat planowanej koncentracji.

Komisja musi otrzymać takie uwagi w nieprzekraczalnym terminie dziesięciu dni od daty niniejszej publikacji. Należy zawsze podawać następujący numer referencyjny:

Case M.10011 — ORIX/Cambourne/ORIX India Wind/GEH Assets

⁽¹⁾ Dz.U. L 24 z 29.1.2004, s. 1 („rozporządzenie w sprawie kontroli łączenia przedsiębiorstw”).

⁽²⁾ Dz.U. C 366 z 14.12.2013, s. 5.

Uwagi można przesyłać do Komisji pocztą, pocztą elektroniczną lub faksem. Należy stosować następujące dane kontaktowe:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks +32 22964301

Adres pocztowy:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

ISSN 1977-1002 (wydanie elektroniczne)
ISSN 1725-5228 (wydanie papierowe)